

## **SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

Procès-verbal de la séance régulière du conseil municipal de Sainte-Croix, M.R.C. de Lotbinière, tenue mardi le septième jour du mois d'octobre en l'an deux mille huit, au lieu habituel des sessions dudit conseil, à 20 : 00 heures.

Présents : **LE MAIRE :**  
Monsieur Jacques Gauthier

**LES CONSEILLERS :**  
Jean Lafleur  
Berchmans Dancause  
Jean-Pierre Ducruc  
Michel Routhier  
Gratien Tardif  
Michel Cameron

Tous membres du conseil et formant quorum.

Directeur général et secrétaire-trésorier : Monsieur Bertrand Fréchette

Présence de 10 citoyens.

### **ORDRE DU JOUR**

Prière – Ouverture

- 1) Adoption de l'ordre du jour
- 2) Procès-verbal - Séance régulière du 02 septembre 2008
- 3) Municipalité de Sainte-Croix
  - Comptes à payer et transfert(s) budgétaire(s)
  - Engagement de Mme Christiane Couture, 1<sup>ière</sup> secrétaire à temps partiel régulier
  - Engagement de Mme Carmen Demers, 2<sup>ième</sup> secrétaire à temps partiel régulier
  - Démission de Mmes Ginette Saindon et Claudette Bédard Daigle, brigadières
  - Engagement de Mme Jacqueline Blain, brigadière
  - Engagement de Mme Nicole Lafleur, préposée à la bibliothèque

Tarifification des locaux et ameublement 2008/2009

  - Demande du Club de patinage artistique de Sainte-Croix
- 4) Centre culturel et sportif de Sainte-Croix de Lotbinière inc.
  - Comptes à payer
  - Engagement de Mme Gabrielle Howard, préposée au comptoir lunch
  - Engagement de Mme Carole-Anne Allard, préposée au comptoir lunch
  - Engagement de Mme Karine Paquet, préposée au comptoir lunch
- 5) Demande d'aide financière
  - Association des personnes handicapées de Lotbinière
- 6) Service des incendies de Sainte-Croix
  - Livraison du camion citerne autopompe 1050 GIPM
  - Acception des travaux et paiement (Maxi-Métal inc.)

Camion citerne autopompe 1050 GIPM et modification caserne

  - État du coût net des travaux et financement
  - Financement temporaire
- 7) Service de premiers répondants de Sainte-Croix
  - Démission de messieurs Sébastien Laplante et André Rousseau
- 8) Urbanisme
  - Comité consultatif d'urbanisme (rapport du 17 septembre 2008)
  - Dépôt

Demande de dérogation mineure

  - Dossier de M. Sylvain Boulianne, lot 3 591 623

## SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008

- 9) Voirie
- Projet de développement de la rue Marcel-Faucher (prolongement phase 2)
- Soumission(s) pour les lots n<sup>os</sup> 4 170 500 à 4 170 502 (3)
  - Règlement d'emprunt n<sup>o</sup> 401-2007
    - Acceptation de l'offre
    - Modalités de l'emprunt
    - Solde non utilisé
- Projet de réfection à la rue Pouliot
- Règlement d'emprunt n<sup>o</sup> 406-2008
    - Acceptation de l'offre
    - Modalités de l'emprunt
    - Solde non utilisé
- Projet de réfection de la rue Tardif
- Mandat à SNC-Lavalin inc. (relevés topographiques)
  - Soumission(s) – Étude géotechnique
  - Soumission(s) – Inspection télévisée des conduites d'aqueduc et d'égout
- Passage piétonnier en continuité de la rue Bouffard
- Servitude de passage
- Lignage des chemins et rangs
- Acceptation des travaux et paiement
- Réseau d'éclairage public
- Renouvellement du contrat d'entretien
  - Ajout de deux luminaires au parc Détente
    - Acceptation des travaux et paiement
- Gestion des cours d'eau
- Adoption du règlement n<sup>o</sup> 416-2008 concernant l'imposition d'une taxe spéciale aux travaux faits dans le cours d'eau Petit-Sault branche n<sup>o</sup> 11
- 10) Hygiène du milieu
- Usine de traitement de l'eau potable à Saint-Édouard
- Construction d'un 3<sup>ème</sup> puits et d'infrastructures à Saint-Édouard
- Participation financière n<sup>o</sup> 19 de Saint-Édouard (Entreprises G.N.P. inc.)
  - Participation financière n<sup>o</sup> 20 de Saint-Édouard (G.P.C. Excavation inc.)
- Construction d'une conduite d'amenée et mise aux normes des installations de captage P1 & P2
- Honoraires professionnels n<sup>o</sup> 3 (SNC-Lavalin inc.)
  - Directive de changement n<sup>o</sup> 4
  - Directive de changement n<sup>o</sup> 5
  - Décompte progressif n<sup>o</sup> 3 (Excavations H. St-Pierre inc.)
- Réfection d'émissaire
- Dépôt du certificat en vertu de l'article 555 de la Loi sur les élections et référendums dans les municipalités (L.E.R.M.) pour le règlement d'emprunt numéro 414-2008 relativement à la reconstruction des tronçons des émissaires sanitaire et pluvial
  - Soumission(s) pour les travaux
  - Mandat à Inspec-Sol inc. (laboratoire)
- Matières résiduelles
- Projet de récupération des plastiques de ferme
- Récupération
- 11) Loisirs et culture
- Terrain de soccer
- Soumission (s) pour travaux d'éclairage du terrain
- 12) Comité Familles Sainte-Croix
- Nomination des membres

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

13) Varia

- Adoption du règlement n° 415-2008 relatif à la création d'un programme d'aide sous forme de crédit de taxes à l'entreprise
- Adoption du règlement n° 417-2008 relatif à la création d'un programme d'aide sous forme de crédit de taxes à la construction résidentielle

Période de questions

Levée de l'assemblée

254-2008

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**IL** est proposé par Berchmans Dancause, appuyé par Michel Cameron, et résolu unanimement d'adopter l'ordre du jour tel que présenté.

255-2008

**PROCÈS-VERBAL - SÉANCE RÉGULIÈRE DU 02 SEPTEMBRE 2008**

Correction à la résolution numéro 224-2008, remplacement du poste budgétaire 23-91003-000 « Fonds réservé – Loisirs en général » par le poste budgétaire 03-61007-000 « Fonds réservé – Loisirs en général ». Il est proposé par Michel Cameron, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement d'adopter le procès-verbal de la séance régulière de la municipalité de Sainte-Croix du 02 septembre 2008 tel que transcrit au livre du procès-verbal des délibérations et tenant compte de la correction mentionnée.

**MUNICIPALITÉ DE SAINTE-CROIX**

256-2008

**COMPTES À PAYER ET TRANSFERT(S) BUDGÉTAIRE(S)**

**IL** est proposé par Gratien Tardif, appuyé par Berchmans Dancause, et résolu unanimement de ratifier les comptes payés et d'autoriser le paiement des comptes suivants :

**MUNICIPALITÉ**

**SALAIRES DE SEPTEMBRE 2008 - RATIFICATION**

|  |  |                  |
|--|--|------------------|
| SALAIRES BRUTS DU 24 AOÛT 2008<br>AU 27 SEPTEMBRE 2008 | MAIRE ET CONSEILLERS   | 14 592,00        |
|  | ADMINISTRATION GÉNÉRALE  | 6 922,41         |
|  | INSPECTEUR MUNICIPAL   | 5 015,15         |
|  | URBANISME  | 1 242,72         |
|  | SALAIRES DES EMPLOYÉS DE<br>L' ADMINISTRATION, PERSONNEL<br>ÉLECTORAL, BRIGADE, POMPIER,<br>MACHOIRES DE VIE, P/R, VOIRIE,<br>RÉSEAU, CONCIERGERIE &<br>T/JEUX | 28 541,45        |
|  | AVANTAGES SOCIAUX  | 6 256,76         |
|  | <b>SOUS-TOTAL</b>  | <b>62 570,49</b> |

**COMPTES PAYÉS DE SEPTEMBRE 2008 - RATIFICATION**

|   |  |           |
|---|--|-----------|
| BELL MOBILITÉ                             | MESSAGERS INC. &<br>P/RÉPONDANTS   | 227,92    |
| BLOUIN & FRÈRES AUTOMOBILES               | PNEUS REMORQUE VOIRIE  | 98,75     |
|   | PNEUS REMORQUE LOISIRS   | 89,01     |
| BUROPLUS ST-EX                            | FOURNITURE DE BUREAU   | 2,25      |
|   | FOURNITURE DE BUREAU   | 173,65    |
|   | FOURNITURE DE BUREAU   | 180,59    |
|   | FOURNITURE DE BUREAU   | 13,58     |
| CENTRE CULTUREL & SPORTIF DE<br>STE-CROIX | AFFECTATION SURPLUS LOISIRS<br>(ISOLATION MURS EXTÉRIEURS<br>NORD & EST ARÉNA) | 35 183,00 |
| COFFRAGE S.BLANCHET INC.                  | BRIS D'AQUÉDUC POLYVALENTE<br>& BORDURE ENSEIGNE ÉLEC-<br>TRONIQUE C/COMM.     | 1 158,10  |
| CONSTRUCTION LEMAY INC.                   | DÉCOMPTE PROGRESSIF # 2<br>(RUE POULIOT)                                       | 27 654,30 |

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

|                                      |  |            |
|--------------------------------------|--|------------|
| DENIS C. SAVOIE, B.SC.A.             | CERTIFICAT IMPLANTATION D'AXES DE RUE, RUE MARCEL-FAUCHER                    | 740,69     |
| EMCO QUÉBEC LTÉE                     | PIÈCES & ACC. U/EAU  | 874,61     |
| ENVIROFLEX                           | VIDER FOSSE SEPTIQUE U/EAU (3IÈME RANG)                                      | 163,67     |
| GAUDREAU ENVIRONNEMENT INC.          | SERVICE SEPTEMBRE 2008   | 10 003,17  |
|                                      | CRÉDIT REDEVANCE EN-FOUISSEMENT  | -10,79     |
|                                      | LOCATION CONTENEURS CÔTES VERTE & BOULEAUX (01-08-08 AU 19-08-08)            | 89,20      |
|                                      | RÉPARATION CONTENEURS CÔTES VERTE & BOULEAUX                                 | 1983,50    |
| HYDRO-QUÉBEC                         | ÉCLAIRAGE URBAIN   | 1 011,98   |
|                                      | ÉCLAIRAGE RURAL  | 125,18     |
|                                      | CENTRE COMMUNAUTAIRE   | 589,63     |
|                                      | STATION POMPAGE RUE GARNEAU  | 1 276,24   |
|                                      | CHALET DES SPORTS  | 171,52     |
|                                      | GARAGE MUNICIPAL   | 72,97      |
|                                      | U/EAU POTABLE ST-ÉDOUARD   | 2 202,05   |
|                                      | CHALET DES SPORTS  | 300,33     |
| ICETEC RÉFRIGÉRATION INC.            | VÉRIFICATION VENTILATION & FRIGIDAIRE C/COMM.                                | 207,69     |
| IMPRIMERIE STE-CROIX INC.            | BULLETIN DES LOISIRS 2008  | 208,82     |
| INSPEC-SOL INC.                      | RÉFECTION RUES POULIOT & MARCEL-FAUCHER                                      | 2 079,73   |
| LAERDAL MEDICAL CANADA LTD           | SIMULATEUR DEA (PRATIQUE) P/RÉPONDANTS                                       | 558,73     |
| LAROSE & FILS LTÉE                   | PRODUITS D'ENTRETIEN C/COMM., VOIRIE, U/EAU                                  | 422,60     |
| LES ENTREPRISES J.F.BLANCHET INC.    | SABLE RÉSERVE VOIRIE   | 391,62     |
| LES EXCAVATIONS H.ST-PIERRE INC.     | TRAVAUX PUITS 3, CONDUITE D'AMENÉE & MISE AUX NORMES DÉCOMPTE PROGRESSIF # 2 | 151 086,42 |
| LES SERRES R.BERGERON INC.           | JARDINIÈRES (30) COMITÉ EMB.   | 846,56     |
| LIBRAIRIE RENAUD-BRAY                | ACHAT VOLUMES  | 471,23     |
|                                      | ACHAT VOLUMES  | 158,68     |
| MARCEL ST-PIERRE ET ALS              | AIDE FINANCIÈRE (TRAVAUX CÔTE À MOGÈNE)                                      | 1 000,00   |
| MINISTÈRE DU REVENU DU QUÉBEC        | RÉMISE AOÛT 2008   | 5 936,54   |
| MUNICIPALITÉ DE ST-ÉDOUARD           | CONTRAT G.N.P. PART NO 18  | 49 676,97  |
| MUNICIPALITÉ DE LOTBINIÈRE           | SALAIRES URBANISTE   | 5 600,64   |
| OXYGÈNE PRO-TECH INC.                | GAZ P/RÉPONDANTS   | 33,60      |
|                                      | GAZ P/RÉPONDANTS   | 59,30      |
|                                      | GAZ P/RÉPONDANTS   | 33,60      |
|                                      | GAZ P/RÉPONDANTS   | 27,99      |
| PHARMACIE STE-CROIX INC.             | LAMES RASOIR P/RÉPONDANTS  | 7,32       |
| PITNEY WORKS                         | CARTOUCHE D'ENCRE TIMBREUSE  | 107,18     |
| RAY-CAR                              | PAVAGE RUE MARCEL-FAUCHER  | 11 032,81  |
|                                      | CRÉDIT PAVAGE RUE MARCEL-FAUCHER   | -1 200,41  |
|                                      | PIERRE CONCASSÉE RÉSERVE   | 249,67     |
|                                      | CRIBLURE VOIRIE  | 88,74      |
| RECEVEUR GÉNÉRAL DU CANADA           | RÉMISE AOÛT 2008 (ASS. COLL.)  | 2 014,54   |
|                                      | RÉMISE AOÛT 2008   | 1 030,33   |
| SERVICES VERT ET BLANC (S.V.B.) INC. | DÉBROUSSAILLAGE CHEMINS MUNICIPAUX   | 9 032,60   |
|                                      | CRÉDIT DÉBROUSSAILLAGE   | -253,97    |

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

|                              |  |                   |
|------------------------------|--|-------------------|
| SIGNALISATION LÉVIS INC.     | PANNEUX, PLAQUES & PO-<br>TEAUX T/JEUX, VOIRIE             | 397,21            |
| SNC-LAVALIN INC.             | HON. PROF. RELEVÉS, PLANS &<br>DEVIS RUE POULIOT           | 4 404,33          |
|                              | HON. PROF. RELEVÉS, PLANS &<br>DEVIS<br>RUE MARCEL-FAUCHER | 446,13            |
|                              | HON. PROF. RELEVÉS, PLANS &<br>DEVIS<br>MISE AUX NORMES    | 9 145,15          |
|                              | RÉFECTION RUE POULIOT<br>(FACTURE FINALE)                  | 998,94            |
| STANDARD LIFE                | ASSURANCE COLLECTIVE SEP-<br>TEMBRE 2008                   | 1 239,38          |
| SYNDICAT DES EMPLOYÉS MUN.   | REMISE AOÛT 2008   | 227,80            |
| TÉLUS COMMUNICATIONS INC.    | SERVICE TÉLÉPHONIQUE SEP-<br>TEMBRE                        | 889,37            |
| TÉLUS MOBILITÉ               | CELLULAIRES VOIRIE, MAIRE &<br>CONCIERGE                   | 117,11            |
| ULTRAMAR (BNC)               | ESCOMPTE ULTRAMAR  | -0,70             |
|                              | ESSENCE GMC  | 115,00            |
|                              | DIESEL KUBOTA  | 39,38             |
|                              | ESSENCE DAKOTA   | 77,00             |
|                              | ESSENCE GMC  | 114,00            |
|                              | DIESEL KUBOTA  | 58,01             |
|                              | ESCOMPTE ULTRAMAR  | -7,81             |
|                              | ESSENCE INCENDIE   | 86,94             |
|                              | DIESEL ÉQUIP. DIVERS INCEN-<br>DIE                         | 276,88            |
| ESCOMPTE ULTRAMAR            | -1,82  |                   |
| INSTITUTION(S) FINANCIÈRE(S) | FRAIS DE FINANCEMENT                                       | 30 573,00         |
|                              |  |                   |
|                              | <b>SOUS-TOTAL</b>  | <b>374 479,93</b> |
|                              |  |                   |

**COMPTES À PAYER DE SEPTEMBRE 2008**

|  |  |         |
|--|--|---------|
| ACCESSOIRES À INCENDIE DE<br>QUÉBEC INC.           | INSPECTION VISUELLE & AIR<br>PACK                    | 65,47   |
| AIDE INFORMATIQUE G.GOSSELIN                       | SOUTIEN INFORMATIQUE<br>C/COMM. & VOIRIE             | 592,59  |
| ASSOCIATION DES DIRECTEURS<br>MUNICIPaux DU QUÉBEC | AJUSTEMENT INSCRIPTION FOR-<br>MATION 2008 F. DUBUC  | 11,28   |
| BERTRAND FRÉCHETTE                                 | FRAIS DÉPLACEMENT                                    | 66,17   |
| RENÉ BERGERON                                      | BOTTINES DE TRAVAIL                                  | 130,00  |
| BIOLAB- DIVISION THETFORD                          | FRAIS GESTION RQEP<br>ANALYSE D'EAU                  | 33,30   |
|  | ANALYSE D'EAU  | 593,72  |
| BUREAU DE LA PUBLICITÉ DES<br>DROITS DE LOTBINIÈRE | AVIS MUTATION  | 24,00   |
| BUROPLUS ST-EX                                     | FOURNITURE DE BUREAU                                 | 32,72   |
|  | FOURNITURE DE BUREAU                                 | 54,25   |
|  | FOURNITURE DE BUREAU                                 | 190,12  |
|  | FOURNITURE DE BUREAU                                 | 180,59  |
| CLAUDINE FONTAINE                                  | FRAIS DÉPLACEMENT MAI À<br>SEPTEMBRE 2008 URB.       | 40,32   |
| CONSTRUCTION LEMAY INC.                            | RETENUE 10 % (RUE POULIOT)                           | 3072,71 |
| CSSS DE MONTMAGNY-L'ISLET                          | VACCINATION HÉPATITE B<br>P/RÉPONDANTS &<br>POMPIERS | 204,00  |
| EXCAVATION RÉJEAN LEMAY INC.                       | RÉPARER PONCEAU 2IÈME<br>RANG EST                    | 334,11  |
|  | VALVE EAU (INCENDIE MAISON<br>RUE FABRIQUE)          | 83,53   |
|  | ENSEIGNE ÉLECTRONIQUE<br>C/COMM.                     | 125,29  |

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

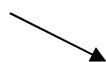
|                                  |   |           |
|----------------------------------|---|-----------|
|                                  | REGARD PLUVIAL RUE LAFLEUR  | 334,11    |
|                                  | PUISARD POLYVALENTE, PIERRE RUE BOISVERT  | 501,17    |
|                                  | VALVE RUE GARNEAU, PÉPINE C/COMM.   | 1 049,18  |
|                                  | DÉCAPAGE PAVAGE C/COMM. & ARÉNA   | 334,11    |
|                                  | PIERRE ÉGOÛT PLUVIAL RUE LAURIER & SITE VIDANGE   | 206,56    |
|                                  | RUE MARION, SITE VIDANGES & DÉBRIS FEU ST-JEAN-BAPTISTE   | 167,06    |
| DOCUMENT EXPRESS                 | AVIS MUNICIPAL NO. 90   | 484,66    |
| ÉCOLE SECONDAIRE PAMPHILE-LEMAY  | ALARME PARTIE PAR ERREUR SERVICE REQUIS D'ANDRÉ BLANCHET (RÉF. MICHEL SÉNÉCHAL)                 | 103,85    |
| FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE INC. | RÉG. NO 218-1995 REMB. INTÉRÊTS   | 10 628,38 |
| GROUPE CASTONGUAY INC.           | POTEAUX ÉCLAIRAGE TERRAIN SOCCER  | 4 444,46  |
|                                  | VÉRIFIER VALVE ÉLECTRIQUE U/EAU   | 106,67    |
|                                  | LUMIÈRE PANNEAU CONTRÔLE U/EAU  | 24,16     |
|                                  | TUYAU BASE POTEAU & AMPOULES PARC DÉTENTE   | 356,28    |
|                                  | PIÈCES ENSEIGNE ÉLECTRONIQUE C/COMM.  | 515,16    |
|                                  | VÉRIFIER CELLULE PHOTO GARAGE MUN.  | 71,11     |
| IMPRIMERIE CCL                   | COUPON-RABAIS   | -2,75     |
| IMPRIMERIE STE-CROIX INC.        | FOURNITURE DE BUREAU  | 203,18    |
| JOHN MEUNIER                     | PRODUITS CHIMIQUES U/EAU  | 227,45    |
| KOLÉO STUDIO MULTIMÉDIA          | AFFICHE COMITÉ FAMILLES   | 45,15     |
| LA RELIURE ST-DENIS INC.         | CARTABLES MATRICE GRAPHIQUE URB.  | 63,10     |
| LES MAGASINS KORVETTE LTÉE       | CAFETIÈRE C/COMM.   | 25,95     |
| LES PUBLICATIONS LE PEUPLE       | AVIS PUBLIC RÔLE TRIENNAL   | 247,20    |
| LES SERVICES JAG INC.            | INSPECTION CAMION GMC INCENDIE  | 290,09    |
|                                  | INSPECTION CAMION INTER INCENDIE  | 165,93    |
| LIBRAIRIE RENAUD-BRAY            | ACHAT VOLUMES   | 62,90     |
|                                  | ACHAT VOLUMES   | 158,29    |
|                                  | ACHAT VOLUMES   | 31,45     |
|                                  | ACHAT VOLUMES   | 29,35     |
| M.R.C. DE LOTBINIÈRE             | COMPOSTEUR DOMESTIQUE (1) (PAYÉ PAR CONTRIBUABLE)   | 35,00     |
| MÉCANIQUE CHEZ DAN (2006) INC.   | RÉPARER PNEU DAKOTA VOIRIE  | 27,66     |
|                                  | ENT. & RÉP. COMPACTEUR VOIRIE   | 57,01     |
|                                  | PNEU REMORQUE   | 119,54    |
| MUNICIPALITÉ DE ST-ÉDOUARD       | AIDE FEU ANGÈLE CHRÉTIEN, 3546, 3 <sup>ÈME</sup> RANG LE 30-05-2008                             | 150,00    |
|                                  | AIDE FEU JOHANNE HAMEL RUE FABRIQUE LE 04-07-2008   | 1 290,00  |
| OXYGÈNE PRO-TECH INC.            | GAZ P/RÉPONDANTS  | 34,24     |
| PAVAGE LAGACÉ & FRÈRES           | PAVAGE BRIS AQUEDUC POLYVALENTE, (3) GRILLES RUE DE L'AQUEDUC (928,80 \$ SERA PAYÉ/POLYVALENTE) | 2 067,70  |
| PETITE CAISSE FRANCE DUBUC       | ENVELOPPES, TIMBRES & FRAIS POSTAUX C/COMM.   | 79,34     |
|                                  | FRAIS POSTE URBANISME   | 11,33     |

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

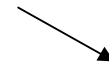
|   |  |                   |
|---|--|-------------------|
| PHARMACIE STE-CROIX INC.                | CARTOUCHES ENCRE INCENDIE                                    | 142,18            |
|   | EAU C/COMM.  | 5,97              |
|   | BONBONS HALLOWEEN  | 27,05             |
| PITNEY BOWES LEASING                    | LOCATION TIMBREUSE   | 405,67            |
| PLOMBERIE STE-CROIX INC.                | VALVE POUR LES ADOUCISSEURS                                  | 106,68            |
| POSTES CANADA                           | AVIS MUNICIPAUX NO. 89 - NO. 90 & LOISIRS                    | 376,74            |
| PRODUITS CHIMIQUES CCC LTÉE             | PERMANGANATE DE POTASSIUM                                    | 2 018,21          |
|   | CRÉDIT PALETTE   | -22,58            |
| QUINCAILLERIE MAURICE HAMEL & FILS INC. | PIÈCES & ACC. VOIRIE & U/EAU                                 | 37,29             |
|   | LAMPES & PILES P/RÉPONDANTS                                  | 59,72             |
|   | ADAPTEUR MACHINE PRESSION VOIRIE                             | 5,88              |
|   | PIÈCES & ACC. VOIRIE   | 43,44             |
|   | SACS ORDURES & COUTEAU VOIRIE & C/COMM.                      | 15,59             |
|   | PIÈCES RÉP. LUMIÈRE MAIN & SCIE BÉTON VOIRIE                 | 13,33             |
|   | RÉFLECTEUR DU THÉÂTRE C/COMM.                                | 10,60             |
|   |  |                   |
| SIFTO CANADA CORP.                      | SEL ADOUCISSEUR U/EAU  | 3 651,28          |
| SOUDURE STE-CROIX ENR.                  | ENT. & RÉP. PIÉZOMÈTRES U/EAU                                | 325,53            |
|   | ENT. & RÉP. DÉBROUSSAILLEUSE VOIRIE                          | 84,65             |
| STELEM                                  | ANTIGEL BORNE D'INCENDIE                                     | 383,78            |
| TRANSCONTINENTAL MEDIAS S.E.N.C.        | APPEL D'OFFRE TALUS & EMISSAIRE PLUVIAL RUE AUGER            | 394,84            |
| SUPERMARCHÉ STE-CROIX INC.              | PRODUITS D'ENTRETIEN   | 26,63             |
| TÉLUS COMMUNICATIONS INC.               | SERVICE TÉLÉPHONIQUE SEPTEMBRE U/EAU                         | 64,51             |
| TÉLÉ-RECHARGE                           | RECHARGE TIMBRE  | 500,00            |
| TOSHIBA SOLUTIONS D'AFFAIRES            | CONTRAT PHOTOCOPIEUR (PHOTOCOPIES JUILLET, AOÛT & SEPTEMBRE) | 187,63            |
| ULTRAMAR (BNC)                          | ESSENCE GMC  | 115,01            |
|   | ESSENCE GMC  | 116,01            |
|   | ESSENCE DAKOTA   | 73,84             |
|   | ESSENCE GMC  | 130,00            |
|   | ESSENCE DAKOTA   | 85,69             |
|   | ESSENCE INCENDIE   | 80,01             |
|   |  |                   |
|   | <b>SOUS-TOTAL</b>  | <b>40 045,38</b>  |
|   |  |                   |
|   | <b>TOTAL</b>   | <b>477 095,80</b> |

**TRANSFERT(S) ET AFFECTATION(S) BUDGÉTAIRE(S)**

| Code budgétaire                             | Budget actuel | Solde cumulé | Budget révisé | Poste affecté                             | Budget actuel | Budget révisé |
|---|---------------|--------------|---------------|---|---------------|---------------|
| 02-32000-525<br>ent. rép. véhicules voirie  | 4 450         | 5 076        | 5 450         | 02-59000-522<br>ent. rép. chalet sports   | 2 000         | 1 000         |
| 02-34050-521<br>ent. réseau éclairage rural | 1 255         | 1 189        | 1 855         | 02-32060-521<br>ent. fossés & accot.rural | 11 000        | 10 400        |
|   |               |              |               |   |               |               |
|   |               |              |               |   |               |               |



1 600



1 600

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

257-2008

**ENGAGEMENT DE MME CHRISTIANE COUTURE, 1<sup>ÈRE</sup> SECRÉTAIRE À TEMPS PARTIEL RÉGULIER**

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement d'engager madame Christiane Couture à titre de 1<sup>ère</sup> secrétaire à temps partiel régulier pour la municipalité de Sainte-Croix, à raison de 30 heures/semaines, en remplacement du poste devenu vacant suivant la démission de madame Nathalie Bolduc.

Début de l'emploi : 8 octobre 2008 ou selon convention collective

Rémunération : 14,22 \$/heure

**QUE** ses tâches et responsabilités sont principalement celles contenues à l'offre d'emploi publiée à l'ouverture de ce poste, et selon la convention collective présentement en vigueur.

258-2008

**ENGAGEMENT DE MME CARMEN DEMERS, 2<sup>IÈME</sup> SECRÉTAIRE À TEMPS PARTIEL RÉGULIER**

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Michel Cameron, et résolu unanimement d'engager madame Carmen Demers à titre de 2<sup>ème</sup> secrétaire à temps partiel régulier pour la municipalité de Sainte-Croix, à raison de 17.30 heures/semaine et plus, selon le besoin, en remplacement de madame Christiane Couture promue au poste de 1<sup>ère</sup> secrétaire à temps partiel régulier.

Début de l'emploi : 8 octobre 2008 ou selon convention collective

Rémunération : 13,23 \$/heure

**QUE** ses tâches et responsabilités sont principalement celles contenues à l'offre d'emploi publiée à l'ouverture de ce poste, et selon la convention collective présentement en vigueur.

259-2008

**DÉMISSION DE MMES GINETTE SAINDON ET CLAUDETTE BÉDARD DAIGLE, BRIGADIÈRES**

Monsieur Jacques Gauthier annonce la démission de mesdames Ginette Saindon et Claudette Bédard Daigle, à titre de brigadières;

**IL** est proposé par Jean Lafleur, appuyé par Berchmans Dancause, et résolu unanimement d'accepter lesdites démissions et de leur transmettre nos sincères remerciements pour le travail accompli tout au cours de ces années pour la municipalité de Sainte-Croix.

260-2008

**ENGAGEMENT DE MME JACQUELINE BLAIN, BRIGADIÈRE**

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement d'engager madame Jacqueline Blain à titre de brigadière pour la municipalité de Sainte-Croix.

Début de l'emploi : 22 septembre 2008

Rémunération : 12,24 \$/heure

261-2008

**ENGAGEMENT DE MME NICOLE LAFLEUR, PRÉPOSÉE À LA BIBLIOTHÈQUE**

**IL** est proposé par Gratien Tardif, appuyé par Michel Cameron, et résolu unanimement d'engager madame Nicole Lafleur pour agir à titre de préposée à la bibliothèque, lors de l'absence de madame Alice Desrochers.

Début de l'emploi : 11 septembre 2008

Rémunération : 9,67 \$/heure



## SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008

Messieurs Michel Cameron et Michel Routhier se retirent de la table des délibérations du conseil à 20 : 14 heures en raison d'intérêts au prochain sujet (conjointe et fille membres du comité).

### TARIFICATION DES LOCAUX ET AMEUBLEMENT 2008/2009

262-2008

#### DEMANDE DU CLUB DE PATINAGE ARTISTIQUE DE SAINTE-CROIX

**ATTENDU** la résolution numéro 039-2008;

**ATTENDU** l'article 3.2 concernant la liste des organismes à but non lucratif inscrits à la tarification spéciale des locaux;

**ATTENDU** la demande du Club de patinage artistique de Sainte-Croix datée du 25 septembre 2008;

**IL** est proposé par Jean Lafleur appuyé par Jean-Pierre Ducruc, et résolu unanimement d'ajouter le Club de patinage artistique de Sainte-Croix à la liste des organismes mentionnés à l'article 3.2 de ladite résolution.

Messieurs Michel Cameron et Michel Routhier reviennent à la table des délibérations du conseil à 20 : 15 heures.

### CENTRE CULTUREL ET SPORTIF DE SAINTE-CROIX DE LOTBINIÈRE INC.

263-2008

#### COMPTE À PAYER

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement de ratifier les comptes payés et d'autoriser le paiement des comptes suivants :

#### CENTRE CULTUREL

##### SALAIRES DE SEPTEMBRE 2008 - RATIFICATION

|  |   |                  |
|--|---|------------------|
| SALAIRES BRUTS DU 24 AOÛT<br>2008 AU 27 SEPTEMBRE 2008 | DIRECTEUR DES LOISIRS                                   | 4 028,50         |
|  | SALAIRES DES EMPLOYÉS DE LA<br>MAINTENANCE & RESTAURANT | 9 670,40         |
|  | AVANTAGES SOCIAUX                                       | 2 015,32         |
|  |   |                  |
|  | <b>SOUS-TOTAL</b>                                       | <b>15 714,22</b> |

##### COMPTES PAYÉS DE SEPTEMBRE 2008 - RATIFICATION

|  |  |           |
|--|--|-----------|
| ABRIS TOUT GENRE G.Y. INC.               | RÉPARATION 2 TOILES DE L'ENTRÉE                | 239,30    |
| ACCESSOIRES À INCENDIE DE<br>QUÉBEC INC. | BOYAUX + ACCOUPLEMENT (SÉCU-<br>RITÉ INCENDIE) | 145,91    |
| ALEX COULOMBE LTÉE                       | ACHATS RESTAURANT                              | 834,23    |
|  | ACHATS RESTAURANT                              | 398,58    |
| CONSTRUCTION C.J.PICARD INC.             | RÉFECTION MURS EXTÉRIEURS<br>NORD & EST        | 11 818,01 |
| D.BERTRAND & FILS INIC.                  | ACHATS RESTAURANT                              | 1 110,08  |
|  | ACHATS RESTAURANT                              | 287,47    |
|  | ACHATS RESTAURANT                              | 531,37    |
|  | CRÉDIT ACHATS RESTAURANT                       | -19,95    |
|  | ACHATS RESTAURANT                              | 466,22    |
|  | CRÉDIT ACHATS RESTAURANT                       | -57,96    |
| HYDRO-QUÉBEC                             | ARÉNA  | 632,07    |
|  | GLACE  | 577,82    |
| ISOLATION FRANCO INC.                    | ISOLATION MURS EXTÉRIEURS<br>NORD & EST        | 27 894,80 |
| LECLERC SERVICE INC.                     | ACHATS RESTAURANT                              | 200,00    |

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

|   |                                      |                  |
|---|--------------------------------------|------------------|
| LES EMBALLAGES L. BOUCHER INC.          | ACHATS RESTAURANT                    | 154,98           |
|   | CRÉDIT ACHATS RESTAURANT             | -64,18           |
| LES FROMAGES SAPUTO SENC                | ACHATS RESTAURANT                    | 123,84           |
|   | ACHATS RESTAURANT                    | 123,84           |
|   | ACHATS RESTAURANT                    | 123,84           |
| PAUSE-CAFÉ SOLEIL                       | ACHATS RESTAURANT                    | 246,10           |
|   | ACHATS RESTAURANT                    | 238,34           |
| PRODUITS CAPITAL INC.                   | PRODUITS D'ENTRETIEN                 | 457,49           |
| MINISTÈRE DU REVENU DU QUÉBEC           | REMISE AOÛT 2008                     | 1 052,02         |
| MOLSON CANADA 2005                      | ACHATS BAR                           | 7 890,54         |
|   | ACHATS BAR                           | 1 204,70         |
| MULTI MEUBLES JGR INC.                  | ACHAT TÉLÉVISEUR RESTAURANT          | 1 038,43         |
| QUINCAILLERIE MAURICE HAMEL & FILS INC. | COUVERT PONCEAU                      | 25,40            |
|   | VÉRIFICATEUR À PINCE                 | 85,76            |
|   | PIÈCES & ACC.+ CRÉDIT VÉRIF. À PINCE | 124,78           |
| RECEVEUR GÉNÉRAL DU CANADA              | REMISE AOÛT 2008 (ASS. COLL.)        | 504,37           |
| ROGERS SANS-FIL                         | CELLULAIRE GÉRALD PLAMONDON          | 44,53            |
| SERVICES PAYSAGERS L.C.L. INC.          | BLANCHIR GLACE                       | 1 185,19         |
| STANDARD LIFE                           | ASS. COLLECTIVE SEPTEMBRE 2008       | 847,10           |
| STE-CROIX SPORTS INC.                   | ACHATS PRO-SHOP                      | 520,63           |
| SYNDICAT DES EMPLOYÉS MUN.              | REMISE AOÛT 2008                     | 3,54             |
| TÉLUS COMMUNICATIONS INC.               | SERVICE TÉLÉPHONIQUE SEPTEMBRE       | 321,19           |
| FRAIS DE FINANCEMENT                    | FRAIS BANCAIRES                      | 50,00            |
|   |                                      |                  |
|   | <b>SOUS-TOTAL</b>                    | <b>61 360,38</b> |
|   |                                      |                  |

**COMPTES À PAYER DE SEPTEMBRE 2008**

|   |  |                  |
|---|--|------------------|
| BUROPLUS ST-EX                          | FOURNITURE DE BUREAU   | 93,12            |
| CIMCO RÉFRIGÉRATION                     | ENT. & RÉP. SYSTÈME RÉFRIGÉRATION  | 1 158,10         |
|   | ENT. & RÉP. SYSTÈME RÉFRIGÉRATION  | 7 337,52         |
|   | ENT. & RÉP. SYSTÈME RÉFRIGÉRATION  | 453,99           |
| CLAUDE GARNEAU                          | ACHATS RESTAURANT  | 228,80           |
| CLAUDE LECLERC                          | ACHAT BOTTINES DE TRAVAIL  | 130,00           |
| D.BERTRAND & FILS INC.                  | ACHATS RESTAURANT  | 574,53           |
| GÉRALD PLAMONDON                        | FRAIS DÉPLACEMENT & INSCRIPTION AQAIRS   | 309,54           |
| MUNICIPALITÉ DE SAINTE-CROIX            | ENLÈVEMENT ORDURES SEPTEMBRE 2008  | 158,57           |
| PETITE CAISSE GÉRALD PLAMONDON          | PRODUITS D'ENTRETIEN, PAPIETERIE, ENT.& RÉP. REST. & ARÉNA, ACHATS BAR & REST. | 503,45           |
| QUINCAILLERIE MAURICE HAMEL & FILS INC. | VÉRIFICATEUR À PINCE   | 145,61           |
| SUPERMARCHÉ STE-CROIX INC.              | ACHATS RESTAURANT  | 22,90            |
|   | ACHATS RESTAURANT  | 5,42             |
|   | ACHATS RESTAURANT  | 25,53            |
|   | ACHATS RESTAURANT  | 54,69            |
|   |  |                  |
|   | <b>SOUS-TOTAL</b>  | <b>11 201,77</b> |
|   |  |                  |
|   | <b>GRAND TOTAL</b>   | <b>88 276,37</b> |

## **SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Michel Cameron, et résolu unanimement d'engager madame Gabrielle Howard pour agir à titre de préposée au comptoir lunch.

Début de l'emploi : 12 septembre 2008

Rémunération : 9,50 \$/heure

Les autres conditions de travail, s'il y a, sont celles prévues à la convention collective des employés municipaux présentement en vigueur.

265-2008

### **ENGAGEMENT DE MME CAROLE-ANNE ALLARD, PRÉPOSÉE AU COMPTOIR LUNCH**

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement d'engager madame Carole-Anne Allard pour agir à titre de préposée au comptoir lunch.

Début de l'emploi : 11 septembre 2008

Rémunération : 9,50 \$/heure

Les autres conditions de travail, s'il y a, sont celles prévues à la convention collective des employés municipaux présentement en vigueur.

266-2008

### **ENGAGEMENT DE MME KARINE PAQUET, PRÉPOSÉE AU COMPTOIR LUNCH**

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement d'engager madame Karine Paquet pour agir à titre de préposée au comptoir lunch.

Début de l'emploi : 18 septembre 2008

Rémunération : 9,50 \$/heure

Les autres conditions de travail, s'il y a, sont celles prévues à la convention collective des employés municipaux présentement en vigueur.

### **DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE**

267-2008

#### **ASSOCIATION DES PERSONNES HANDICAPÉES DE LOTBINIÈRE**

**ATTENDU QUE** l'Association des personnes handicapées de Lotbinière (APHL) est un organisme à but non lucratif constitué selon la partie 3 de la Loi sur les compagnies du Québec;

**ATTENDU QUE** la mission de cet organisme est de viser l'amélioration des conditions des personnes handicapées résidant dans la MRC de Lotbinière, tout en favorisant leur autonomie;

**ATTENDU** le projet consistant à mettre sur pied une maison de répit moderne à Saint-Apollinaire, bénéficiant de toutes les facilités nécessaires, ce qui permettra d'augmenter et de diversifier la clientèle ayant accès actuellement au service de répit de l'APHL;

**ATTENDU** la campagne de souscription pour la maison de répit qui se déroule depuis quelques mois;

**ATTENDU QUE** l'association demande l'aide de la municipalité afin de fournir et d'installer un panneau sur notre territoire pour placer sur celui-ci la publicité de ladite campagne de souscription de la maison de répit;

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Jean-Pierre Ducruc, et résolu unanimement de mandater monsieur Stéphane Milot, directeur des travaux publics, à procéder à l'installation dudit panneau sur le territoire de Sainte-Croix.

### **SERVICE DES INCENDIES DE SAINTE-CROIX**

#### **LIVRAISON DU CAMION CITERNE AUTOPOMPE 1050 GIPM**

## SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008

268-2008

### ACCEPTATION DES TRAVAUX ET PAIEMENT (MAXI-MÉTAL INC.)

**ATTENDU QUE** le camion citerne est prêt pour la livraison prévue le vendredi 10 octobre 2008;

**ATTENDU QUE** le camion est payable à la livraison conformément à l'article 1.20 du devis;

**ATTENDU QUE** la firme « Les Services 10-10 inc. » retenue par la municipalité fera une inspection complète dudit camion avant sa livraison, accompagné d'un rapport de conformité;

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement d'accepter de prendre livraison dudit camion sur réception d'un rapport de conformité des Services 10-10 inc., et d'autoriser le paiement d'une somme de 262 309,08 \$ à « Maxi-Métal (1983) inc. » à la livraison, telle que plus amplement détaillée à la facture numéro 41023 datée du 06 octobre 2008 et conformément au contrat intervenu entre les parties le 18 septembre 2007.

### CAMION CITERNE AUTOPOMPE 1050 GIPM ET MODIFICATION CASERNE

269-2008

### ÉTAT DU COÛT NET DES TRAVAUX ET FINANCEMENT

#### Camion citerne autopompe 1050 GIPM :

|  |               |
|--|---------------|
| ♦ Transcontinental (publication de l'appel d'offres) | 523,03 \$     |
| ♦ Maxi-Métal inc. (achat du camion)                  | 262 309,08 \$ |
| ♦ Solus Sécurité inc. (équipements)                  | 17 256,15 \$  |
| ♦ Boivin & Gauvin inc. (équipements)                 | 509,30 \$     |
| ♦ CMP Mayer inc. (équipements)                       | 7 544,64 \$   |
| ♦ Aréo-Feu ltée (équipements)                        | 7 282,54 \$   |
| ♦ Les Services 10-10 inc. (révision plans et devis)  | 854,63 \$     |
| ♦ Les Services 10-10 inc. (surveillance des travaux) | 3 386,25 \$   |

#### Modification à la caserne :

|   |              |
|---|--------------|
| ♦ Les Investigations Marcel Leblanc inc. (plans et devis) | 2 563,88 \$  |
| ♦ Rénovation Réjean Poulin inc. (contrat)                 | 27 279,63 \$ |

**329 509,13 \$**

|                             |                |
|-----------------------------|----------------|
| ♦ (-) Retour de taxes (TPS) | - 14 835,32 \$ |
|-----------------------------|----------------|

**Coût net du projet :** 314 673,81 \$

|  |              |          |
|--|--------------|----------|
| Financement projet en cours 2007           | 44 106,17 \$ |          |
| ♦ (-) Fonds des activités financières 2008 |              | 73,81 \$ |

**Financement permanent requis :** **314 600,00 \$**

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Berchmans Dancause, et résolu unanimement d'accepter l'état présenté pour un financement requis de 314 600,00 \$ en vertu du règlement d'emprunt numéro 386-2007.

270-2008

### FINANCEMENT TEMPORAIRE

**ATTENDU QUE** les travaux de construction du camion citerne autopompe sont maintenant terminés de même que les travaux de modification à la caserne incendie conformément au règlement d'emprunt numéro 386-2007;

**ATTENDU QUE** le financement global autorisé par le ministère des Affaires municipales et des Régions est de 325 000,00 \$;

**ATTENDU QUE** nous aurons besoin d'un financement temporaire dans l'attente du financement permanent;



**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

**CONSIDÉRANT QUE** le soumissionnaire demande d'abolir le point 3 dudit avis public;

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement de refuser la soumission reçue de Mme Karine Brousseau et M. Alain Leclerc pour le lot n° 4 170 501.

**QUE** toute offre éventuelle au prix minimum suggéré et aux conditions préalables dans notre avis public daté du 03 septembre 2008 soit considérée à la séance du conseil la plus près.

**RÈGLEMENT D'EMPRUNT N° 401-2007**

274-2008

**ACCEPTATION DE L'OFFRE**

**IL EST PROPOSÉ PAR : Michel Routhier**

**APPUYÉ PAR : Jean-Pierre Ducruc**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT**

**QUE** la municipalité de Sainte-Croix accepte l'offre qui lui est faite par la Caisse populaire Pointe-Platon de Lotbinière pour son emprunt de 69 800 \$ par billets en vertu du règlement numéro 401-2007, au prix de 100 % et échéant en série 1 an comme suit :

|           |        |                 |
|-----------|--------|-----------------|
| 69 800 \$ | 4.92 % | 08 octobre 2009 |
|-----------|--------|-----------------|

**QUE** les billets, capital et intérêts, seront payables par chèque à l'ordre du détenteur enregistré.

275-2008

**MODALITÉS DE L'EMPRUNT**

**ATTENDU QUE** la municipalité de Sainte-Croix se propose d'emprunter par billets un montant total de 69 800 \$ en vertu du règlement d'emprunt numéro 401-2007;

**ATTENDU QU'**à ces fins il devient nécessaire de modifier le règlement en vertu duquel ces billets sont émis;

**IL EST PROPOSÉ PAR : Michel Routhier**

**APPUYÉ PAR : Jean-Pierre Ducruc**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT**

**QUE** le préambule de la présente résolution en fasse partie intégrante comme s'il était ici au long reproduit;

**QUE** les billets seront signés par le maire et le directeur général et secrétaire-trésorier;

**QUE** les billets seront datés du 08 octobre 2008;

**QUE** les intérêts sur les billets seront payables semi-annuellement;

**QUE** les billets, quant au capital, seront remboursés comme suit :

|     |                          |
|-----|--------------------------|
| 1 - | 4 300 \$                 |
| 1 - | 65 500 \$ (à renouveler) |

**QUE** pour réaliser cet emprunt la municipalité doit émettre par billets pour un terme plus court que le terme prévu dans le règlement d'emprunt, c'est-à-dire pour un terme de :  
- 1 an à compter du 08 octobre 2008, en ce qui regarde les amortissements annuels de capital prévus pour les années 2010 et suivantes, au lieu du terme prescrit pour lesdits amortissements pour le règlement numéro 401-2007 chaque emprunt subséquent devant être pour le solde ou partie de la balance due sur l'emprunt.

**SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

276-2008

**SOLDE NON UTILISÉ**

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement que le financement prévu au règlement d'emprunt numéro 401-2007 au montant de 113 626 \$ soit réduit de 43 826 \$ que pour emprunter une somme de 69 800 \$.

**QU'**une copie de la présente soit adressée au ministère des Affaires municipales et des Régions.

**PROJET DE RÉFECTION À LA RUE POULIOT**

**RÈGLEMENT D'EMPRUNT N<sup>O</sup> 406-2008**

277-2008

**ACCEPTATION DE L'OFFRE**

**IL EST PROPOSÉ PAR : Michel Routhier**

**APPUYÉ PAR : Michel Cameron**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT**

**QUE** la municipalité de Sainte-Croix accepte l'offre qui lui est faite par la Caisse populaire Pointe-Platon de Lotbinière pour son emprunt de 356 100 \$ par billets en vertu du règlement numéro 406-2008, au prix de 100 % et échéant en série 5 ans comme suit :

|            |        |                 |
|------------|--------|-----------------|
| 16 700 \$  | 4.99 % | 14 octobre 2009 |
| 17 500 \$  | 4.99 % | 14 octobre 2010 |
| 18 300 \$  | 4.99 % | 14 octobre 2011 |
| 19 300 \$  | 4.99 % | 14 octobre 2012 |
| 284 300 \$ | 4.99 % | 14 octobre 2013 |

**QUE** les billets, capital et intérêts, seront payables par chèque à l'ordre du détenteur enregistré.

278-2008

**MODALITÉS DE L'EMPRUNT**

**ATTENDU QUE** la municipalité de Sainte-Croix se propose d'emprunter par billets un montant total de 356 100 \$ en vertu du règlement d'emprunt numéro 406-2008;

**ATTENDU QU'**à ces fins il devient nécessaire de modifier le règlement en vertu duquel ces billets sont émis;

**IL EST PROPOSÉ PAR : Michel Routhier**

**APPUYÉ PAR : Gratien Tardif**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT**

**QUE** le préambule de la présente résolution en fasse partie intégrante comme s'il était ici au long reproduit;

**QUE** les billets seront signés par le maire et le directeur général et secrétaire-trésorier;

**QUE** les billets seront datés du 14 octobre 2008;

**QUE** les intérêts sur les billets seront payables semi-annuellement;

**QUE** les billets, quant au capital, seront remboursés comme suit :

|     |                           |
|-----|---------------------------|
| 1 - | 16 700 \$                 |
| 2 - | 17 500 \$                 |
| 3 - | 18 300 \$                 |
| 4 - | 19 300 \$                 |
| 5 - | 20 100 \$                 |
| 5 - | 264 200 \$ (à renouveler) |

## **SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

**QUE** pour réaliser cet emprunt la municipalité doit émettre par billets pour un terme plus court que le terme prévu dans le règlement d'emprunt, c'est-à-dire pour un terme de : - 5 ans à compter du 14 octobre 2008, en ce qui regarde les amortissements annuels de capital prévus pour les années 2014 et suivantes, au lieu du terme prescrit pour lesdits amortissements pour le règlement numéro 406-2008 chaque emprunt subséquent devant être pour le solde ou partie de la balance due sur l'emprunt.

279-2008

### **SOLDE NON UTILISÉ**

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Jean-Pierre Ducruc, et résolu unanimement que le financement prévu au règlement d'emprunt numéro 406-2008 au montant de 705 569 \$ soit réduit de 349 469 \$ que pour emprunter une somme de 356 100 \$.

**QU'**une copie de la présente soit adressée au ministère des Affaires municipales et des Régions.

### **PROJET DE RÉFECTION DE LA RUE TARDIF**

280-2008

### **MANDAT À SNC-LAVALIN INC. (RELEVÉS TOPOGRAPHIQUES)**

**ATTENDU** l'offre de service de la firme SNC-Lavalin inc. datée du 11 septembre 2008 afin de réaliser des relevés topographiques pour le projet de réfection de la rue Tardif pour un montant maximal de 3 900 \$, taxes en sus, sur une base horaire;

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Berchmans Dancause, et résolu unanimement de mandater la firme SNC-Lavalin inc. à procéder aux travaux selon l'offre présentée.

281-2008

### **SOUSSION(S) – ÉTUDE GÉOTECHNIQUE**

Deux (2) soumissions reçues :

- |                   |             |
|-------------------|-------------|
| ➤ Inspec-Sol inc. | 4 910,06 \$ |
| ➤ LVM-Technisol   | 5 079,38 \$ |

Les prix indiqués incluent toutes taxes.

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Jean-Pierre Ducruc, et résolu unanimement d'accepter la plus basse soumission et d'accorder le contrat d'entreprise à Inspec-Sol inc. pour le prix de 4 910,06 \$, taxes incluses.

282-2008

### **SOUSSION(S) – INSPECTION TÉLÉVISÉE DES CONDUITES D'AQUEDUC ET D'ÉGOUT**

Deux (2) soumissions reçues :

- |  |             |
|--|-------------|
| ➤ Veolia ES Canada Services Industriels inc.           | 4 972,14 \$ |
| ➤ Laboratoire de Canalisations Souterraines (LCS) inc. | 7 498,29 \$ |

Les prix indiqués incluent toutes taxes.

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement d'accepter la plus basse soumission et d'accorder le contrat d'entreprise à Veolia ES Canada Services Industriels inc. pour le prix de 4 972,14 \$, taxes incluses.

### **PASSAGE PIÉTONNIER EN CONTINUITÉ DE LA RUE BOUFFARD**

283-2008

### **SERVITUDE DE PASSAGE**

**ATTENDU** les résolutions numéros 180-2008 et 181-2008;

**ATTENDU** l'extrait de résolution daté du 22 mai 2008 de La Fabrique de Sainte-Croix de Lotbinière ainsi que la lettre datée du 31 mars 2008 de monsieur Anselme Lauzé acceptant la vente desdites parcelles de terrain à la municipalité;



## **SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

**ATTENDU QU'**il est requis qu'une servitude de passage d'une largeur de 12 pieds soit consentie aux propriétaires afin de ne pas enclaver leur propriété respective;

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Jean-Pierre Ducruc, et résolu unanimement d'accepter de consentir une servitude de passage aux propriétaires respectifs desdites parcelles de terrain lots futurs nos 4 271 320 et 4 271 321, en autant que ceux-ci demeurent enclavés.

### **LIGNAGE DES CHEMINS ET RANGS**

284-2008

#### **ACCEPTATION DES TRAVAUX ET PAIEMENT**

**IL** est proposé par Michel Cameron, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement d'accepter les travaux de lignage des chemins et rangs selon la recommandation du directeur des travaux publics, et d'autoriser le paiement d'une somme de 9 907,61 \$ à Lignco Sigma inc. telle que plus amplement détaillée aux factures numéros 0276-002020 et 0276-002001 datées du 28 août 2008 aux termes du contrat intervenu entre les parties le 08 juillet 2008.

### **RÉSEAU D'ÉCLAIRAGE PUBLIC**

285-2008

#### **RENOUVELLEMENT DU CONTRAT D'ENTRETIEN**

**ATTENDU QUE** le contrat d'entretien pour le réseau d'éclairage public est terminé depuis le 30 septembre 2008;

**ATTENDU QUE** l'entrepreneur Groupe Castonguay inc. nous propose les mêmes conditions d'entretien et de renouvellement qu'antérieurement pour une période de 36 mois, soit du 1<sup>er</sup> octobre 2008 au 30 septembre 2011 selon l'offre suivante :

- S/urbain : 21 483,72 \$, taxes incluses
- S/rural : 3 164,65 \$, taxes incluses

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement d'accepter la présente offre pour les trois prochaines années, soit du 1<sup>er</sup> octobre 2008 au 30 septembre 2011, pour un montant total de 24 648,37 \$, taxes incluses.

**QUE** Jacques Gauthier, maire, et Bertrand Fréchette, directeur général et secrétaire-trésorier, sont autorisés à signer ledit contrat d'entreprise.

### **AJOUT DE DEUX LUMINAIRES AU PARC DÉTENTE**

286-2008

#### **ACCEPTATION DES TRAVAUX ET PAIEMENT**

**IL** est proposé par Michel Routhier, appuyé par Berchmans Dancause, et résolu unanimement d'accepter les travaux pour l'ajout de deux luminaires au parc Détente selon la recommandation du directeur des travaux publics et d'autoriser le paiement d'une somme de 10 032,33 \$ à Groupe Castonguay inc., telle que plus amplement détaillée à la facture numéro 38108 datée du 26 septembre 2008.

### **GESTION DES COURS D'EAU**

287-2008

#### **ADOPTION DU RÈGLEMENT N<sup>o</sup> 416-2008 CONCERNANT L'IMPOSITION D'UNE TAXE SPÉCIALE AUX TRAVAUX FAITS DANS LE COURS D'EAU PETIT-SAULT BRANCHE N<sup>o</sup> 11**

**CONSIDÉRANT QUE** la MRC de Lotbinière a compétence en matière de gestion des cours d'eau pour le territoire de Sainte-Croix selon les dispositions du Code municipal du Québec;

**CONSIDÉRANT QUE** la MRC de Lotbinière a tenu une assemblée des intéressés le 7 mai 2008 relativement aux travaux d'entretien de la branche n<sup>o</sup> 11, soit du chaînage 0+000 au chaînage 1+297, située sur le territoire de Sainte-Croix;

**CONSIDÉRANT QU'**en vertu de l'article n<sup>o</sup> 979 du Code municipal du Québec et de l'article n<sup>o</sup> 205 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, toute municipalité locale peut imposer et prélever annuellement, par voie de taxation directe, sur les biens-fonds imposables des

## SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008

contribuables y intéressés de la municipalité, toute somme de deniers nécessaires pour l'exécution de travaux décrétés dans les cours d'eau municipaux;

**ATTENDU QU'**un avis de motion du présent règlement a régulièrement été donné à une séance de ce conseil tenue le 02 septembre 2008;

**ATTENDU QU'**il y a dispense de lecture pour ce dit règlement, les membres de ce conseil déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

**IL EST PROPOSÉ PAR : Michel Cameron**

**APPUYÉ PAR : Berchmans Dancause**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT**

**QUE** le règlement numéro 416-2008 est adopté et qu'il est statué et ordonné par le présent règlement ainsi qu'il suit, savoir :

**QUE** le règlement numéro 416-2008 décrit à l'alinéa précédent est annexé aux présentes et est comme s'il était au long cité;

**QUE** le règlement numéro 416-2008 entrera en vigueur conformément à la loi.

### HYGIÈNE DU MILIEU

#### USINE DE TRAITEMENT DE L'EAU POTABLE À SAINT-ÉDOUARD

#### CONSTRUCTION D'UN 3<sup>IÈME</sup> PUIITS ET D'INFRASTRUCTURES À SAINT-ÉDOUARD

288-2008

#### PARTICIPATION FINANCIÈRE N<sup>O</sup> 19 DE SAINT-ÉDOUARD (ENTREPRISES G.N.P. INC.)

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement de déduire à la municipalité de Saint-Édouard le crédit de 12 646,19 \$ relativement au contrat pour les travaux du projet de construction d'un 3<sup>ième</sup> puits d'infrastructures à Saint-Édouard, telle que plus amplement détaillée à la note de crédit numéro CRC800087 datée du 12 septembre 2008.

289-2008

#### PARTICIPATION FINANCIÈRE N<sup>O</sup> 20 DE SAINT-ÉDOUARD (G.P.C. EXCAVATION INC.)

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Michel Cameron, et résolu unanimement de payer à la municipalité de Saint-Édouard la somme de 89 755,84 \$ relativement aux travaux du projet de construction d'un 3<sup>ième</sup> puits et d'infrastructures à Saint-Édouard (phase II), telle que plus amplement détaillée à la facture numéro CRF800086 datée du 11 septembre 2008.

#### CONSTRUCTION D'UNE CONDUITE D'AMENÉE ET MISE AUX NORMES DES INSTALLATIONS DE CAPTAGE P1 & P2

290-2008

#### HONORAIRES PROFESSIONNELS N<sup>O</sup> 3 (SNC-LAVALIN INC.)

**ATTENDU** la résolution numéro 226-2007;

**IL** est proposé par Gratien Tardif, appuyé par Jean-Pierre Ducruc, et résolu unanimement de payer à « SNC-Lavalin inc. » la somme de 16 479,77 \$ relativement à la surveillance des travaux pour la construction d'une conduite d'amenée et la mise aux normes des installations de captage P1 & P2, telle que plus amplement détaillée à la facture numéro 485165 datée du 17 septembre 2008.

291-2008

#### DIRECTIVE DE CHANGEMENT N<sup>O</sup> 4

**ATTENDU** la directive de changement n<sup>o</sup> 4 préparée par SNC-Lavalin inc., et datée du 08 septembre 2008 pour le prix de 7 050,02 \$, taxes incluses;

## SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008

**ATTENDU QUE** la localisation de la conduite d'eau brute existante n'était pas localisée au plan et est nécessaire à la réalisation du projet;

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Michel Cameron, et résolu unanimement d'accepter la présente directive de changement telle que présentée.

292-2008

### DIRECTIVE DE CHANGEMENT N<sup>o</sup> 5

**ATTENDU** la directive de changement n<sup>o</sup> 5 préparée par SNC-Lavalin inc., et datée du 15 septembre 2008 pour le prix de 16 855,06 \$, taxes incluses;

**ATTENDU QUE** le rechargement des accotements le long du chemin Principal est nécessaire à la réalisation du projet;

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Berchmans Dancause, et résolu unanimement d'accepter la présente directive de changement telle que présentée.

293-2008

### DÉCOMPTE PROGRESSIF N<sup>o</sup> 3 (EXCAVATION H. ST-PIERRE INC.)

**IL** est proposé par Berchmans Dancause, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement de payer à « Excavations H. St-Pierre inc. » la somme de 377 627,05 \$ relativement aux travaux du projet de construction d'une conduite d'amenée et mise aux normes des installations de captage P1 & P2, telle que plus amplement détaillée au bordereau de quantité daté du 26 septembre 2008 et selon la recommandation de SNC-Lavalin inc.

### RÉFECTION D'ÉMISSAIRE

### DÉPÔT DU CERTIFICAT EN VERTU DE L'ARTICLE 555 DE LA LOI SUR LES ÉLECTIONS ET RÉFÉRENDUMS DANS LES MUNICIPALITÉS (L.E.R.M.) POUR LE RÈGLEMENT D'EMPRUNT NUMÉRO 414-2008 RELATIVEMENT À LA RECONSTRUCTION DES TRONÇONS DES ÉMISSAIRES SANITAIRE ET PLUVIAL

Dépôt du certificat par le directeur général et secrétaire-trésorier.  
Tenue du registre : le 10 septembre 2008 de 9 : 00 à 19 : 00 heures.  
Signature(s) au registre : 0

294-2008

### SOUMISSION(S) POUR LES TRAVAUX

Deux (2) soumissions reçues :

- |                                     |                 |
|-------------------------------------|-----------------|
| ➤ Maxi-Paysage inc.                 | 1 071 914,05 \$ |
| ➤ Les Excavations H. St-Pierre inc. | 1 146 648,08 \$ |

Les prix indiqués incluent toutes taxes.

**IL** est proposé par Michel Cameron, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement d'accepter la plus basse soumission et d'accorder le contrat d'entreprise à Maxi-Paysage inc. pour le prix de 1 071 914,05 \$, taxes incluses, selon la recommandation de SNC-Lavalin inc. datée du 03 octobre 2008.

**QUE** l'acceptation de cette soumission est conditionnelle à l'acceptation de notre partenaire principal pour leur partie des travaux, soit les Industries de la Rive-Sud Itée.

**QUE** Jacques Gauthier, maire, et Bertrand Fréchette, directeur général et secrétaire-trésorier, sont autorisés à signer ledit contrat.

295-2008

### MANDAT À INSPEC-SOL INC. (LABORATOIRE)

**ATTENDU** l'offre de service de la firme Inspec-Sol inc. datée du 9 septembre 2008 afin de réaliser le contrôle des matériaux pour la reconstruction des tronçons des émissaires sanitaire et pluvial pour un montant de 3 668,44 \$, taxes incluses;

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement de mandater la firme Inspec-Sol inc. à procéder aux travaux selon l'offre présentée.

## SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008

### MATIÈRES RÉSIDUELLES

#### PROJET DE RÉCUPÉRATION DES PLASTIQUES DE FERME

296-2008

##### RÉCUPÉRATION

**CONSIDÉRANT QUE** le syndicat de l'UPA Seigneurie de Joly, appuyé par la Fédération de l'UPA de Lotbinière-Mégantic, ont proposé un projet pilote de récupération des plastiques de ferme pour une durée d'un an;

**CONSIDÉRANT QUE** les productrices et producteurs agricoles sont sensibilisés et mobilisés pour récupérer les plastiques de ferme ainsi que les sacs de moulée en plastique selon un protocole préétabli;

**CONSIDÉRANT QUE** le comité de cogestion sur l'enfouissement sanitaire de la MRC de Lotbinière approuve le projet et finance les sacs troués ainsi que les autocollants distinctifs pour l'identification des bacs de 360 litres utilisés pour la récupération des plastiques agricoles;

**CONSIDÉRANT QUE** l'impact monétaire sur le compte de taxes du producteur agricole pour obtenir ce service (utilisateur/payeur) sera moindre et en partie supporté par le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec;

**CONSIDÉRANT QUE** l'investissement du producteur se limite à l'acquisition d'un bac de 360 litres dans le cadre de ce projet d'une durée d'un an;

**CONSIDÉRANT QUE** l'implantation de ce projet sera très bénéfique pour la durée de vie de notre site d'enfouissement, en plus d'éliminer l'enfouissement d'un produit recyclable, et contribuera à mieux protéger l'environnement;

**CONSIDÉRANT QUE** notre entrepreneur Récupération Gaudreau inc. est disposé à nous donner ce service au même moment de la récupération de la collecte sélective ordinaire, soit aux deux semaines, et que les frais additionnels se limiteront qu'au tonnage additionnel généré;

**IL** est proposé par Jean-Pierre Ducruc, appuyé par Michel Cameron, et résolu unanimement d'informer l'UPA que la municipalité de Sainte-Croix appuie le projet de récupération des plastiques de ferme pour une période d'un an, sujet à révision.

---

Monsieur Jean-Pierre Ducruc se retire de la table des délibérations du conseil à 21 : 07 heures en raison d'intérêts au prochain sujet (président du Club de soccer de Sainte-Croix).

---

### LOISIRS ET CULTURE

#### TERRAIN DE SOCCER

297-2008

##### SOUSSION(S) POUR TRAVAUX D'ÉCLAIRAGE DU TERRAIN

Une (1) soumission reçue :

- Groupe Castonguay inc.
  - Option 1 24 606,75 \$  
(avec fillage souterrain 347v/600v et alimentation à partir du chalet des sports)
  - Option 2 26 299,88 \$  
(avec fillage souterrain 120v/240v et alimentation à partir du bâtiment de service projeté)
  - Option 3 28 105,88 \$  
(avec fillage souterrain 347v/600v et alimentation à partir du chalet des sports mais contrôlé au bâtiment de service projeté par un sectionneur)

Les prix indiqués incluent toutes taxes.

## **SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

**IL** est proposé par Jean Lafleur, appuyé par Gratien Tardif, et résolu unanimement d'accepter la soumission reçue selon l'option 1 et d'accorder le contrat d'entreprise à Groupe Castonguay inc. au prix de 24 606,\$, taxes incluses.

**QUE** l'octroi de ce contrat est conditionnel à l'obtention des autorisations requises d'Hydro-Québec.

---

Monsieur Jean-Pierre Ducruc revient à la table des délibérations du conseil à 21 : 10 heures.

---

### **COMITÉ FAMILLES SAINTE-CROIX**

298-2008

#### **NOMINATION DES MEMBRES**

**ATTENDU** la résolution numéro 345-2005;

**IL** est proposé par Berchmans Dancause, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement de nommer les personnes suivantes pour agir au sein du comité Familles Sainte-Croix, savoir :

Mme Gesa Wehmeyer-Laplante, présidente et résidente  
Mme Yvette Roy, résidente  
Mme Nathalie Coulombe, résidente  
Mme Nathalie Beaulieu, résidente  
M. Richard Bédard, résident  
M. Patrick Martin, résident  
M. Gratien Tardif, conseiller  
M. Jacques Gauthier, maire

La présente résolution abroge toute résolution antérieure.

### **VARIA**

299-2008

#### **ADOPTION DU RÈGLEMENT N<sup>o</sup> 415-2008 RELATIF À LA CRÉATION D'UN PROGRAMME D'AIDE SOUS FORME DE CRÉDIT DE TAXES À L'ENTREPRISE**

**ATTENDU QUE** le conseil de la municipalité considère qu'il est dans l'intérêt public qu'un programme favorisant le développement économique de la municipalité soit mis sur pied;

**ATTENDU QUE** ce programme a pour but d'inciter certaines entreprises à s'établir sur le territoire de la municipalité ou à y agrandir ou moderniser leurs installations en vue de stimuler l'activité économique et d'augmenter la richesse foncière de la municipalité;

**ATTENDU QUE** les articles 92.1 à 92.7 de la *Loi sur les compétences municipales* (L.R.Q., c. C-47.1) permettent à la municipalité d'adopter un tel programme et en fixe les paramètres;

**ATTENDU QUE** ce programme s'inscrit dans le plan de développement économique de la municipalité et tient compte du plan d'action local pour l'économie et l'emploi adopté par le centre local de développement;

**ATTENDU QU'**un avis de motion a régulièrement été donné à une session de ce conseil tenue le deuxième jour de septembre 2008;

**ATTENDU QU'**il y a dispense de lecture pour ce dit règlement, les membres de ce conseil déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

**IL EST PROPOSÉ PAR : Jean-Pierre Ducruc**

**APPUYÉ PAR : Michel Cameron**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT**

## **SUITE DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 07 OCTOBRE 2008**

IL EST EN CONSÉQUENCE ORDONNÉ ET STATUÉ PAR CE RÈGLEMENT DE CE CONSEIL PORTANT LE NUMÉRO 415-2008 ET CE CONSEIL ORDONNE ET STATUE COMME SUIT :

**QUE** le règlement numéro 415-2008 décrit à l'alinéa précédent est annexé aux présentes et est comme s'il était au long cité;

**QUE** le règlement numéro 415-2008 entrera en vigueur conformément à la loi.

300-2008

### **ADOPTION DU RÈGLEMENT N° 417-2008 RELATIF À LA CRÉATION D'UN PROGRAMME D'AIDE SOUS FORME DE CRÉDIT DE TAXES À LA CONSTRUCTION RÉSIDENTIELLE**

**CONSIDÉRANT QUE** le conseil municipal peut adopter par règlement un programme de revitalisation à l'égard de secteurs qu'il détermine, à l'intérieur de toute zone identifiée dans son règlement de zonage, dans lequel la majorité des bâtiments ont été construits depuis au moins 20 ans et dont la superficie est composée pour moins de 25 % de terrains non bâtis;

**CONSIDÉRANT QUE** le conseil municipal désire de nouveau se prévaloir des pouvoirs qui lui sont conférés pour consolider le tissu urbain existant en favorisant la construction d'immeubles sur des terrains vagues;

**ATTENDU QU'**un avis de motion du présent règlement a régulièrement été donné à une séance de ce conseil tenue le 02 septembre 2008;

**ATTENDU QU'**il y a dispense de lecture pour ce dit règlement, les membres de ce conseil déclarent l'avoir lu et renoncent à sa lecture;

**IL EST PROPOSÉ PAR : Michel Cameron**

**APPUYÉ PAR : Jean-Pierre Ducruc**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT**

IL EST EN CONSÉQUENCE ORDONNÉ ET STATUÉ PAR CE RÈGLEMENT DE CE CONSEIL PORTANT LE NUMÉRO 417-2008 ET CE CONSEIL ORDONNE ET STATUE COMME SUIT :

**QUE** le règlement numéro 417-2008 décrit à l'alinéa précédent est annexé aux présentes et est comme s'il était au long cité;

**QUE** le règlement numéro 417-2008 entrera en vigueur conformément à la loi.

### **PÉRIODE DE QUESTIONS**

- Remerciements de M. Marcel St-Pierre concernant notre participation financière aux travaux de voirie de la côte à Mogène.
- Demande de réfection du trottoir de la rue Hamel à la rue Laflamme.
- Demande pour des cendriers extérieurs au bas du perron du centre communautaire.
- Droit de deux bacs à vidange par unité ou établissement.
- Écoulement d'eau du haut de la côte des Bouleaux vers le bas, et déchet.
- Mme Sophie Vaillancourt présente un projet d'OSBL pour représenter les riverains auprès de la municipalité. Elle demande également que des riverains soient membres de la nouvelle Association des loisirs et de la culture de Sainte-Croix.

301-2008

### **LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

**IL** est proposé par Berchmans Dancause, appuyé par Jean Lafleur, et résolu unanimement de lever la présente session à 21 : 45 heures.

---

Jacques Gauthier  
Maire

---

Bertrand Fréchette  
Directeur général et secrétaire-trésorier